

КОЛХОЗ ВУСЫ

ВКП(б)-лэн Зуринской райкомезлэн но райисполкомлэн органы
2 августэ 1939 АРЕ № 68 (744) Дуныз 6 коя. 9-ти арэз потэ

Куиньмети пятилетка заемлы (кыкети арэ потэмезлы) дружно южтиськыса, жоюмытом социалистической хозяйстволэсь азылане сяськаяськонзэ, СССР-лэн калык'есызлэсь науказылэсь, искусствозылэсь но культуразылэсь сяськаяськонзэ!

Калыклэн заемзы

Уже кык дасо ар'ёслэсь трос мирлэн карта вылаз вуж Россия существовать уг ни кары. Земной шарлэн куатьмосэзлэн одйг люкетаз в основном построить каремын социализм.

ВКП(б)-лэн 18-тй с'ездз Сталин эш вераз: „Развернуть кароно азылане асьме промышленностьмылэсь жутсконзэ, трудлэн производительностезлэсь будонзэ, производстволэн техникаезлэсь усовершенствовать каронзэ со вылысь, чтобы собере, куке бере кельтйм ини главной капиталистической странаосты производствлэн техникаезлэн но промышленностьлэн будон жоглык'есызлэн удысаз,— соосты матысь 10—15 ар'ёс чоже озы ик экономически бере кельоно“.

Та выль верам задачаосыз уж вылын быдэстон понна куиньметй пятилетней планын наметить каремын: Машиностроенилэсь продукция куиньметй пятилеткалэн пума бюджетонэ 2,3 поллы, то эстй значительно выльгес промышленностьлэн обшой будэмезлэсь.

Куиньметй пятилетка—химиялэн пятилеткаез. С'езд постановлять кариз химической промышленностилэсь продукциязэ 2,4 поллы бюджетны, т-есть быдэз промышленностьлэн будэмезлэсь данаклы вылтй. 1942 арын черновой ыргон кысьтонзэ 2,8 поллы бюджетонэ, алюминий кысьтонзэ (татчы ик силуминзэ пыртыса) бюджетонэ, 1937 арын шошатыса, ичизэ вераса, ныйль поллы.

СССР-лэн промышленностез'я продукциялэн об'ёмез 1942 арлы, куиньметй пятилеткалэн берло арэзлы, тупатйське 180 миллиард манет (1926—1927 ар'ёслэн дунзыя) 1937 арын 95,5 миллиард манет инт'е, то-есть будэмез 88 процентлы. Тини озы, куиньметй пятилеткае промышленной продукциялэн будонзэ луоз 84,5 миллиард манетлы, ма шодскымон ортче нырысье. И кык пятилеткаосы продукциялэсь будэмзэ, соосты валче басьтыса. Та планзэ быдэстон дыр'я асьмелэн промышленной продукция поттонмы будоз, войналэсь азыло

дырын сярысь, примерно, 15 поллэсь но трослы.

Кык сталинской пятилеткаосы союзной, республиканской но местной бюджет'есысь средствоез социально-культурной мероприятиослы израсходовать каремын 86 миллиард манетлэсь но ятыр. Мырын одйг странаын но ов'л но уз но луы трудовой калыклэсь культурной уровеньзэс жутонлы сыче размерен расх д'ес.

1939 арлы доход'ес учкемын 155 миллиард манет. Калык югдытон но тазалык утён уже вис'ямын 30 миллиард ёрос манет. Странамылэсь обороноспособностьэ юнматонлы асьме государство 1939 арын пус'е 40 миллиард 885 миллион манет. Та доход'есты государство тросэз басьтэ вуж каронлэсь, завод'ёслэн но фабрик'ёслэн прибыл'ессылэсь но землэсь. Со понна ик асьме родинасысь трудяшойёс котьку ик жуткем мылкыдын заемлы гожтйськыло.

Социалистической странаын государственной бюджет строит'ся кариське калыклэн потреблениезлэн соответствиез'я. Одйг копейкаез но кулэртэм азе израсходоваться уг кариськы. Мынэ социалистической странаез, рабочийлэсь но крестьянстволэсь государство эс юнматонэ.

Арысь—арэ будэ советской заемлы подписчик'ёслэн лыдзы. СССР-ын али заем возисьёслэн лыдзы 50 миллионлэсь но ортче. Средстволэн обшой суммаез, кудйз государственной бюджетэ пыриз заемлэсь нырысетй но кыктэтй пятилетка ар'ёслэсь, вуиз почти 25 миллиард манетозь, 1938 арын заем'я поступить кариз 5 миллиард манетлэсь но ятыр.

Нэжыче но сомнение ов'л со сярысь, что куиньметй пятилеткалэн заемез озы ик вакчи дыре сю процент размесить каремын луоз. Сое возьматэ советской калыклэн Ленинлэн-Сталинлэн партиезлэн котыраз сплочонностьсы. Советской калык тодэ, что солэн участиез заемын—юрттэ азыланьын асьмелэсь отечествомылэсь обороноспособностьэ юнматонын. Со тодэ,

что заемын аслаз участиеыз со юрттэ государственной социалистической луд вылысь обильной урожай басьтыны.

Куиньметй пятилеткалэн государственной заемез (кыктэтй арэзлэн выпускез) правительствоен 6 миллиард манетль поттэмын. Та заем условиез'я почти отличаться уг кариськы Куиньмети пятилеткалэн заемезлэсь (нырысетй арлэн выпускезлэсь). Выль заем, азылоосыз музэн ик 20 арлы поттэмын но озы ик состоять каре кык выпуск'ёслэсь беспроигрышной но процентнойлэсь.

Партийной но советской организацииослэн задачазы заём размещать каронын всемерно юрттыны. Паськыт в'олмытоно агитационно—массовой ужез нуналмысь валэктоно заемлэсь выгодностьэ но кытчы мынэмзэ.

Сётомы асьмелэн государственномылы пунэмен коньдонмес! Помнить кароно что заемлэн успехез—со выль фабрик'ёс, завод'ёс, шахтаос, город'ёс, МТС'ёс лэсьтон, со советской потребительёс понна выль масса вуз'ёс, со азыланьын асьмелэсь доблестной Красной Армияс юнматон.

Советской Союзлэн город'есыз



СУРЕД ВЫЛЫН: 52 кварталной корка, кудйз Калинин городын кыкетй пятилеткае лэсьтэмын.



СУРЕД ВЫЛЫН: И. В. Дурбажев Хасан озеро дорысь бойёсын доблэсть но мужество проявить каремез понна „Красной Звезда“ орденэн чаградить каремын. Али Дурбажев эш Карагайской райзаготконтораын (Пермской обл.) производствоя инструктор луыса ужа.

Парткабинетын лекция вал

28-тй июле Зураын парткабинетлэн помещенияз, кызы книгаен ужано но конспект составлять карылыны дышетскон сярысь лекция вал. Лекция лэсьтйз парткабинетлэн заведующоез Падышев эш.

Та лекциын коммунист'ёс но озы ик комсомолец'ёс ваньмыз 32 мурт участвовать каризы. Бад'зым саклыкэн лекторлэсь мадемзэ кылзиськыса, уно п'ортэм вопрос'ёсын задаваться кариськызы. Со бере уноез лекциез кылзиськисьёс, книгаен самостоятелно ужан сярысь, прениын выступать каризы.

Верещагии

Умой дасяськоно

Август толзэе туэ арын республиканской конской выставка ортчытыны учкемын. Колхозлэн правлениеосыз, куд'есыз выставкае нуыны малпало асьсэлэсь вал'ессэс, али соосты умой условиосы пуктыны кулэ.

Выставкае лэзиськозы: молодняк'ёс одйг арескысен, нош взрослойёсыз 12 арескозь.

Ф. Овочкин.

Связьлась ужэ эскерон'я „легкой кавалериялэн“ рейдэз

ВЛКСМ-лэн Удмуртской обкомезлэн решениез'я, Зураись ВЛКСМ-лэн райкомез связьлэсь ужэ эскерон'я легкой кавалерии (бригада) кылдытэз. Та бригада связьлэсь ужэ проверить карыса, уно тырмытэосты шараяз.

Кылсярьсь Штанигуртысь почтовой отделенилэн ужыстыз (начальникез Козлова) уно тырмытэосса шараямын. Колхозной масса пöлын масовой валэктон уж нуымтэеныз (арен, Туга но Дюйшур колхоз'ёсысь колхозник'ёс нокиче газет'ёсты выписывать уг каро. Татысь почтовой отделенилэн начальникез Козлова „Крестьянской газетлэсь“ но журнал'ёслэсь, куд'ёслэз туэ потэмсь дугдызы, соослы гожтыськем'ёслы коньдон'ёссэ али но берлань берыктытэк возе.

Озы ик татын ценной посылкаослы, письмоослы но телефонэн вераськем понна

дун тырон'я тариф'ёс өвöлэн, та нуналозь коньдон октылымтэ на.

Связьлэсь ужэ умятон удысын Штанигуртысь почтовой отделение Категуртысь почтовой отделениен Чошатске.

Нош озы ке но туэ арын та социалистической Чошатскон договорзы проверять карылэмын өвöл.

Райсвязьлэн начальникез Александров Штанигурт почтовой отделенилэсь ужэ умятон выльсы, нокиче конкретной юрттэт уг сёты.

Штанигурт сельсоветлэн председателез Иванов, колхозник'ёс пöлын газетэз вöлытгон понна нюр'яськем интые, ачиз но нокиче газет'ёсыз уг басыт. „Мон газетэк но улыны быгатысько ай“ шуыса, со тае ужлы нокиче саклыкэс вис'ятэк улэ.

Верещагин.

Социалистической договор уж вылын быдэстэмын

Коньдон огазеан уж'я Зура район Ира районэн соревноваться киреыкыса ужа. 4-тй июльсен 5-тй июлэз содоговорез проверять карон орчиз. Та проверка возматйз, что Зура район 1939 арын нырысетй полугодие коньдон огазеан уж'я ас вылаз бастэм соцообязательствозэ мултэсэн быдэстйз.

Тани 1-тй но 2-тй квартал'ёслы тупатэм план обязательной тырон'ёс'я 115,5 процентлы но добровольной тырон'ёс'я 93,3 процентлы быдэстэмын. Ваньмыз 107,4 процентлы быдэстэмын. Госдоход'ёс'я 1 тй кварталлэн планэз 109,8 процентлы но 2-тй кварталлэн 94,4 процентлы быдэстэмын. Виньмыз 102,2 процентлы быдэстэмын. Коньдон огазеан я но госдоход'я районамы ошой план 104 процентлы быдэстэмын.

Районысь котькуд сельсоветын финсекциос ужало. Соос коньдон огазеанын ас куспазы соревноваться карыськыса ужало. Синмаськымон уж пуктэмын коньдон огазеан'я Категурт сельсоветын (финсекцилэн председателез Г. Полянец).

Коньдон огазеан'я быдэс сельсовет районын нырысь инты бастэз. Кыктэтй

кварталлы тупатэм планэз 130 процентлы быдэстйз. Категурт сельсоветлы коньдон огазеанэн азы инты бастэм понна райфинотдел карыськыса вош'яськыса Горд знамя сётйз. Со знамяз кирысьтызы лэзэнтэм выльсы финсекцилэн кивалтйез Полянец эш зол нюр'яське.

Синмаськымон справитсы карыськызы 2-тй кварталлы тупатэм коньдон огазеан планэз быдэстонэн Тюптевской, Сепской, Зуриной, Сепожской но Карачумской сельсовет'ёс. Та сельсовет'ёсысь налоговой агент'ёс Никитин, Гафонов, Стрелков но мукет'ёсыз ас ужазы сюлмысь ужалэ.

Чидантэм бере кылэ коньдон огазеанэн Штанигуртской Б-Пургинской, Быдзимошурской но Чубоевской сельсовет'ёс. Сельсовет'ёслэн председател'ёсы Иванов, Бармин, Усков но Корелев видимога дырозь өз валалэ на коньдон огазеанлэн дыраз но дырылэсь азыл быдэстэмезлэсь бадзым значенизэ.

1939 арын кыктэтй полугодилы тупатэм коньдон огазеан планэз быдэстыны понна вань финансовой ужын ужасьслы лобольшевистски нюр'яськоно. Казаков.

Редакциялэсь

Туэ, 67 номеро потэм „Колхоз бусы“ газетын передовикаезлэн нырысетй абзацаз,

нырысетй кылыз туннэ шуыса гожтэмын. Сое лыдзыны кулэ 1-тй августэ шуыса.



СУРЕД ВЫЛЫН: Колхозной автоматической гидроэлектростанция

Таослэсь пример бастэно

1938 арын Категурт сельсоветын селькомсод организовать каремын. Та селькомсодлэн председателеныз Полянец эш юнматэмын.

Полянец эш, колхозник'ёс пöлын раз'яснительной ужнуэм вамен, синмаськымон показател'ёс возматйз ни. Со 1938 арын государственной заемлы гожтыськемэслэсь взнос'ёссэ октон'я но дырылэсь азылэ планэз быдэстйз.

Умой ужамзы понна Категурт сельсоветысь селькомсодлэн член'ёсыз—Полянец, Воробьев, Стрелков, Шкляев но мукет'ёсыз умой ужасьёс—50 манетысен 100 манетозь коньдонэн премировать каремын. Со сяна сельсоветлы но

200 манет премия сётэмын вал на.

Озы ик умой ужаз кылем арын государственной заемез реализовать карон'я Тюптево сельсоветысь „Вильгурт“ колхозысь уполномоченной Овчинников эш но. Со „Вильгурт“ колхозысь трудоспособной колхозник'ёсты ваньзэс охватить кариз заемлы гожтыськонэн. Озы ик взнос'ёсты октон'я но Овчинников вакчи дырын 100 процентлы быдэстонэз добитсы карыськиз.

Сепож сельсоветысь Беляево колхозысь заем'я уполномоченной Сизов эш заемлы гожтыськонэз но взнос октонэз дырылэсь азылэ быдэстйз. Рогозев.

Куиньметй пятилеткалэсь заемзэ (кыкетй аре выпусксэ) реализовать каронлы бадзым саклык вис'яно

Туэ арын государство потгэ выль, Куиньметй пятилеткалэсь заемзэ (кыкетй аре выпусксэ). Районысь вань трудяшой'ёс та заемез бастытэк одйгез но медаз кылы шуыса, раз'яснительной ужез паськыт вöлытоно. Добитсы карыськонэ 100 процент'ем подпискаез.

1938 арын асьме районысь трудяшой'ёс заемлэсь кулэлык-сэ валаса, государстволы коньдонзэ 283 сюрс манет пунэмен сётйзы. Со коньдон пöлысь 90,9 сюрс манетэз районной но сельской бюджетысен здравоохраненилы но калыкез дышетонлы вис'ямын. Нош отйез странамылэсь обороноспособностьэ юнматонлы государственной бюджетэ сётэмын.

Рабочий'ёслэн но служащой'ёслэн государственной заемлы пунэмен сётэм коньдонзы 25 процентэз отчислять карыське районной бюджетэ, нош отйез государственной бюджетэ мынэ. Колхозник'ёслэн но единоличник'ёслэн государстволы пунэмен сётэм коньдонсытызы 90 процентэз сель-

ской бюджетэ, нош 10 процентэз государственной бюджетэ мынэ.

Районысьтымы госкредитлэн комиссияз вань граждан'ёслы вазыське, что Куиньметй пятилеткалэсь заемзэ (кыкетй аре выпусксэ) 1-тй августысен реализовать карыны куткыса, вакчи дырын быдэстыны выльсы нюр'яськыны.

1938 арын асьме районысь трудяшой'ёс 232 пöртэм номеро заем'ёсын 16,600 манет утйзы. Нош 1939 арлэн нырысетй полугодияз ик 138 пöртэм номеро заем'ёсын 9240 манет тыр утэм'ёслы коньдон тыремын ни. Со сяна 2 пöртэм номеро заем'ёс'я 1938 арын ик 1500 манет тыремын.

Та коньдон'ёсысь ик трос пинало семьяослы: 1936 арын—78 сюрс манет, 1937 арын—86 сюрс манет, 1938 арын—104 сюрс манет, 1939 арлэн нырысетй полугодияз 74 сюрс манет коньдон тыремын ни.

Казаков но Усков.

Отв. редактор Князева
Поттись райисполком